

ubud yalliñ kitabhi ta'lim

1. iyyi ku yuxluqe?
yalli.
2. yalli akim ay yuxluqe?
yalli ummanim yuxluqe.
3. yalli ko ke ummanim aeh yuxluqe?
iñi nabneh.
4. yallah a:ginnah taynabo de'eta?
kayya akhenem ke yemerem abanam.
5. yalla taynabo kol edda ayti sabbatah
kinni?
yi yuxluqem ke yi daodemhi sabbatah
aynabe ane.
6. ama inki rabbi hinnim aki yalli ya-
neho?
miyane. inki kayya rabbi busa kinni.
7. ama inki rabbi addole ti ed yane?
adoha ti ed yane.
8. iyya ke iyya kinone?
abba ke bāpa ke quddus kin ufay. ta-
ma adoha ti lakin inki yalla kinni.
kinnam lel inketto kinni. ten ten
nabne ke hayla lem kinni.
9. yalli iyayto kinni?
yalli ufay kinni. heaw hado nabsi
lon lakin yalli nabsi male.
10. yalli awla yane?
yalli ummanil yane.
11. yalla tablo de'taho?

yalla ablo made'a lakin ussak umman
ged yi yable.

12. yalli ummanim yabege?

yo: ka:ko aksu'utam male.

13. yalli ummanim abo de'aho?

yo: yalli umbuka iši quddus fadi abo
de'a.

14. yalla takhano ke ka: amre tara'o aw-
lako tat'elime?

yallih kitabko busa.

15. yallih kitab iyyi yuktube?

timqidise neaw quddus kin ufayko yit-
'illiminih yuktubin.

16. ebed ni waliden iyya kinone?

adam ke hawa.

17. tama ebed ni waliden ayko yumxuluqene?

bbi: adam nabsi kallako yuxluqe. hawa
lel adam masangaleko lafa be:h te: si-
rane.

18. yalli adam ke hawah ten hado nabsi

hinnim ay akah yonoe?

umman geddih rabinene rone akah yonoe.

19. tama hado nabsi litom balih rone lito?

yo: umman geddih rabinene rone lio.

20. rone litom a:ginnah tabige?

yallih kitab ni yiyšibigemhi sabbatah
adage aniom.

21. yalli adam ke hawa ayti halatad ten
yuxluqe?

timqidisem ke heddentem akkabeh ten
yuxluqe.

22. wa'adi ay kinni?
lamma oyle mango marih fanad takke
date kinni.
23. tama yalli adamlah abe wa'adi ay ki
yine?
abitto wa'adi ki yine.
24. adamak tama abitto wa'adeh ay abo el-
edda?
yallah 'illeh yara'o.
25. yalli tama abittot wa'ade ayti raja
akah yohoe yine?
'illeh yere'emko abayšimahin 'omri geo
raja akah yohoe yine.
26. yalli tama abittot wa'aded ay yoyšob-
beh yine?
ka: amre daope waemko raba yaqca'o
kinnam ake.
27. adam tama ka: abitto wa'ade daopeho?
yallak 'agab abemkah midaopo.
28. zambi ay kinni?
zambi yallih amre are'e wanam ohoydo
dumusanam kinni.
29. are'e wanam ay kinni?
yalli yemerem abe wanam kinni.
30. sir'at dumusnam ay kinni?
tama yalli aknidesem abnan kinni.
31. tama basohit ni waliden adam ke hawa
aben zambi ay kinni?

tama yalli akmibetina ake hadah daroko
bennan kinni.

32. ta zambe abona iyya kinni ten ti'ik-
kinem?

šeran hawa yi'ikine. iše lei ama
hadak daroko dayteh adam akah tohoe.

33. tama basohit ni waliden zambe aben
ged ay ge:ne?
timqidisem ke hedentemhi iɓɓad zambi
wannun ke yotoma yekken.

34. adam tama abitto wa'ade iši nabsih
ulah sae?
ma:le. ussuk iši nabsih abe ke umbuka
bani adam hiɓɓad abaešena yekke.

35. adam zambi umbuka bani adama! ay ti
biak elbahe?
umbuka heawti yatimto ke zambeko kin-
ni yobokem.

36. tama adamko nikbide zambi nabrak ay
akan?
heawlih yaboke zambe akan.

37. umman zambi aeh yamfandao eltamgibbie?
yallih siri kura ke aba:ro ka: firde
kinni.

38. tama heawlih yaboke zambilih jannatad
orobo de'ati yaneho?
ma:le, jannatad orobno noh tamgabbao
eɗeɗih ninni qalbe nasqayaro ni fa-
šiša.

39. qalbi qiyar yanam ay kinni?

'usub balnan akan.

40. zambi wannah qalbe yasqayyaro de'a
ti iyayto kinni?
quddus kin ufay busa kinni de'a.
41. akkinan ti tama abittot wa'adeh yam-
najao de'a ti yaneho?
umman heawko tama abittot wa'adi yam-
najao de'a ti miyane.
42. akkinan ti tama abitto wa'adih yam-
najao made'am ayti sabbatah kinni?
umbuka heaw tama wa'ade dumusenih
te:ad yimfiridenimhi sabbatah kinni.
43. yalli, abba amaginnah lawhih wa'ade
iyyalih abe?
tama epepahin abayšimahin ka: bāda
yesuslih.
44. yesus tama amaginnah lawhih wa'adeh
iyyin idpad abayšena yekkeh yine?
tama dorimte ka: heawah.
45. yesus tama amaginnah lawhih wa'adeh
ay abo datoeh yine?
umbuka iši heawhi idpad sir'at abay-
šo ke zambi qic'atah siri wahelta
ge:o datoe.
46. ni maddara yesus uli 'enda zambe abe-
ho?
ma:le, ussuk inki uma abitto li miyi-
ne lakin quddus ki yine.
47. yallih bāpi a:ginnah wahelsito de'e?
kristos yallih bāpi abbalih ni waga-

rišo yara'o ke wahelsito heaw nabra
be:h heawto yekkeh wahelsito de'e.

48. wagari yanam ay kinni?
kristos zambi wannun hiddad wahelsi-
tem ke rabem yallih firdi heddeniše.
49. yalli, abba, amaginnah lawhih wa'adeh
ay abo datoe yine?
kristos tama akah rabe heaw bari ak-
kabo ke yasqaddaso elih datoe yine.
50. bari yanam ay kinni?
bari yanam yalli zambi wannun 'afu
yadnem ke zambe abinene mara balih
ellowam kinni.
51. aqaddas yanam ay kinni?
aqaddas yanam yalli zambe le mara ten
qalbe ke ten muddume yimqidise mara
akabam yanam kinni.
52. kristos iyyah kinni yere'em ke wahel-
sitem?
kristos yere'em ke wahelsitem tama
yalli, abba akah yohoe heaw hiddad
kinni.
53. kristos ba:bol a:ginna le sigimih
yine?
yatimto ke wahelta kin sigimih yine.
54. kristos a:ginna le rabah rabe?
waheltah ke mango hola le masqal rabah
rabe.